EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 28.10.2014
COM(2014) 661 final

2014/0322 (NLE)

Doporučení pro

ROZHODNUTÍ RADY

o přistoupení Chorvatska k Úmluvě ze dne 26. května 1997 o boji proti korupci úředníků Evropských společenství nebo členských států Evropské unie, vypracované na základě čl. K.3 odst. 2 písm. c) Smlouvy o Evropské unii

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

Smlouvou o přistoupení Chorvatské republiky z roku 2011[1] se zavádí zjednodušený systém pro přistoupení Chorvatska k úmluvám (a protokolům) uzavřeným členskými státy podle článku 34 Smlouvy o EU (bývalý článek K.3 Smlouvy o EU). Podle čl. 3 odst. 4 a 5 aktu o přistoupení přistupuje Chorvatsko k těmto úmluvám a protokolům na základě aktu o přistoupení.

Podle čl. 3 odst. 5 aktu o přistoupení Rada za tímto účelem přijme rozhodnutí, jímž se stanoví datum, ke kterému tyto úmluvy vstoupí ve vztahu k Chorvatsku v platnost a provede všechny nezbytné úpravy těchto úmluv, jež je zapotřebí provést s ohledem na přistoupení nového členského státu (přičemž tyto úpravy nutně zahrnují přijetí úmluv v chorvatském jazyce, aby tyto jazykové verze byly „stejně závazné“). Rada jedná na základě doporučení Komise a po konzultaci s Evropským parlamentem.

V příloze I aktu o přistoupení je uveden seznam příslušných úmluv a protokolů.

Tento seznam obsahuje i Úmluvu ze dne 26. května 1997 o boji proti korupci úředníků Evropských společenství nebo členských států Evropské unie, vypracovanou na základě čl. K.3 odst. 2 písm. c) Smlouvy o Evropské unii.

Účelem tohoto doporučení Komise pro rozhodnutí Rady je provést úpravy z důvodu přistoupení Chorvatska k výše zmíněné úmluvě v souladu s čl. 3 odst. 4 a 5 aktu o přistoupení.

[1] Úř. věst. L 112, 24.4.2012, s. 6–110.

2014/0322 (NLE)

Doporučení pro

ROZHODNUTÍ RADY

o přistoupení Chorvatska k Úmluvě ze dne 26. května 1997 o boji proti korupci úředníků Evropských společenství nebo členských států Evropské unie, vypracované na základě čl. K.3 odst. 2 písm. c) Smlouvy o Evropské unii

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii,

s ohledem na smlouvu o přistoupení Chorvatska,

s ohledem na akt o přistoupení Chorvatska (dále jen „akt o přistoupení“), a zejména na čl. 3 odst. 5 uvedeného aktu,

s ohledem na doporučení Komise[2],

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu[3],

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Úmluva o boji proti korupci úředníků Evropských společenství nebo členských států Evropské unie (dále jen „úmluva proti korupci úředníků“) byla podepsána dne 26. května 1997 a v platnost vstoupila dne 28. září 2005.

(2) Podle čl. 3 odst. 4 aktu o přistoupení přistupuje Chorvatsko k úmluvám a protokolům uzavřeným mezi členskými státy, jež jsou uvedeny v příloze I k aktu o přistoupení a jež zahrnují mimo jiné i úmluvu o boji proti korupci úředníků Evropských společenství nebo členských států Evropské unie. Pro Chorvatsko mají vstoupit v platnost dnem, který určí Rada.

(3) V souladu s čl. 3 odst. 5 aktu o přistoupení má Rada provést veškeré úpravy, které jsou z důvodů přistoupení k uvedeným úmluvám a protokolům nezbytné,

ROZHODLA TAKTO:

Článek 1

Úmluva proti korupci úředníků vstupuje pro Chorvatsko v platnost prvním dnem prvního měsíce po dni přijetí tohoto rozhodnutí.

[2] Úř. věst. C, , s. .
[3] Úř. věst. C, , s. .

Článek 2

Znění úmluvy proti korupci úředníků vyhotovená v chorvatském jazyce, jež jsou připojena k tomuto rozhodnutí, jsou platná za stejných podmínek jako ostatní znění úmluvy proti korupci úředníků.

Článek 3

Toto rozhodnutí nabývá účinku dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne

Za Radu
předseda / předsedkyně